

INFORMATIONS GÉNÉRALES**Réunion des présidents des commissions
du budget et des finances**

Prague, 27 – 28 avril 2009

1) Lieu de la conférence:

Chambre des Députés
Parlement de la République Tchèque
Sněmovní 1
118 26 Prague 1
www.psp.cz

2) Contacts:

Mlle. KLÁRA URBANOVÁ
Coordinatrice parlementaire
de la Présidence tchèque
Tél : +420 257 174 259
GSM: +420 602 314 883
Fax: +420 257 174 299
E-mail: urbanovak@psp.cz

Mlle. LUCIE ŽELEZNÁ
Assistante de la Coordinatrice
parlementaire de la Présidence
tchèque
Tél: +420 257 174 298
Fax: +420 257 174 299
E-mail: zeleznal@psp.cz

M. PETR JELÍNEK
Directeur du Secrétariat
Commission du budget
Tél: +420 257 173 261
E-mail: jelinek@psp.cz

3) Participation:

En raison du nombre limité de places dans les salles de réunion de la Chambre des Députés, les parlements des Etats membres de l'UE sont priés de bien vouloir limiter le nombre de leur délégués sur trois personnes (y compris les fonctionnaires) par Chambre. Les parlements des Pays candidats sont priés de bien vouloir limiter le nombre de leur délégués sur deux personnes (y compris les fonctionnaires) par Chambre.

4) Programme:

Veillez voir ci-joint le programme provisoire.

La Chambre des Députés offrira pour les participants :

- le lundi 27 avril 2009 – Visite guidée de Prague (Château de Prague) en anglais qui commencera à 10 h 00 (veuillez indiquer votre participation à la visite guidée sur le formulaire d'inscription)
- le lundi 27 avril 2009 - Dîner d'accueil en bateau (départ des hôtels à 19 h 30)
- le mardi 28 avril 2009 – Déjeuner au Palais Malostransky

5) Hébergement:

ALCHYMIST GRAND HOTEL & SPA*****
Tržiště 19, 118 00 Prague 1
Tél: +420 257 286 011 Fax: +420 257 286 017
www.alchymisthotel.com

HOTEL ROYAL PALACE*****
Letenská 11, 118 19 Prague 1
Tél: +420 224 811 281 Fax: +420 224 811 287
www.royalpalacehotel.cz

HOTEL HOFFMEISTER*****
Pod Bruskou 7, 118 00 Prague 1
Tél: +420 251 017 111 Fax: +420 251 017 120
www.hoffmeister.cz

BEST WESTERN HOTEL KAMPA****
Všehrdova 450/16, 118 00 Prague 1
Tél: +420 257 404 444 Fax: +420 257 404 333
www.hotel-kampa.info

La Chambre des Députés a choisi la société **AIMS International, s.r.o.** pour assurer la coordination des réservations des hôtels:

Téléphone: +420 284 007 352

Fax: +420 284 007 360

E-mail: congress.prague@aims-international.com

Pour plus d'informations concernant les conditions de réservation et d'annulation, veuillez vous référer au formulaire de réservation d'hôtel.

6) Arrivée et départ des délégations:

Les délégations ne seront pas accueillies à leur arrivée à Prague et devront organiser eux-mêmes leur transport depuis l'aéroport ou la gare jusqu'à l'hôtel.

A leur départ, ils devront également organiser eux-mêmes leur transport vers l'aéroport ou la gare.

7) Transport:

Le déplacement des délégations entre les hôtels et le lieu de repas sera assuré en car.

8) Enregistrement des participants:

Vous trouverez ci-joint un exemplaire de formulaire d'inscription, que chaque membre de la délégation devra remplir. Les formulaires pour chaque délégation doivent être retournés **avant le 27 mars 2009 à:**

CHAMBRE DES DÉPUTÉS : Mlle. Lucie ŽELEZNÁ
Fax +420 257 174 299
E-mail: zeleznal@psp.cz

Le bureau d'enregistrement se trouvera dans les hôtels et sera ouvert le lundi 27 avril 2009 de 8 h 00 à 12 h 30. Veuillez noter qu'après 13h 00 l'enregistrement se fera directement à la Chambre des Députés.

9) Badges d'identification

Un badge d'identification sera remis à chacun participant. Les participants devront le porter constamment, afin de pouvoir accéder aux cars, aux salles de réunion et aux réceptions. Aucune admission ne sera autorisée sans le port du badge.

10) Interprétation

L'interprétation simultanée des débats sera assurée en anglais, français et tchèque. Certaines délégations pourraient recourir à leur propres services d'interprétariat. Si vous serez accompagnés de vos interprètes privés, veuillez nous faire savoir les langues d'interprétation et le nombre d'interprètes concernés. Veuillez noter que les cabines d'interprétation seront distribuées selon le principe du premier arrivé, premier servi.

11) Services et documentation

Un secrétariat équipé d'ordinateurs, de téléphone, du télécopieur et d'accès sur Internet sera installé à proximité de la salle où se tiendront les séances de travail.

Tous les documents de la conférence disponibles seront distribués sur le lieu de la conférence.

Un cabinet médical sera disponible dans les locaux de la Chambre des Députés.

12) Connaître Prague et la République tchèque

Pour plus d'information sur Prague et la République tchèque veuillez consulter les sites Internet suivants: <http://www.pis.cz/>, <http://www.czech.cz/cz/>, <http://www.czechtourism.com/>.

